

Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

Περιεχόμενα

I Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση

- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 145/2001 της Επιτροπής της 25ης Ιανουαρίου 2001 για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών 1
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 146/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για τον καθορισμό του βαθμού στον οποίο μπορούν να γίνουν αποδεκτές οι αιτήσεις χορηγήσεως πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο 2001 για τη δασμολογική ποσόστωση βοείου κρέατος που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2475/2000 του Συμβουλίου για τη Δημοκρατία της Σλοβενίας 3
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 147/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό ορίων εντός των οποίων δύνανται να γίνουν αποδεκτές αιτήσεις που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο του 2001 για πιστοποιητικά εισαγωγής ορισμένων προϊόντων με βάση το κρέας πουλερικών βάσει του καθεστώτος που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 774/94 του Συμβουλίου για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για το κρέας πουλερικών και για ορισμένα άλλα γεωργικά προϊόντα 4
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 148/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό ορίων εντός των οποίων δύνανται να γίνουν αποδεκτές οι αιτήσεις που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο του 2001 για πιστοποιητικά εισαγωγής για ορισμένα προϊόντα του τομέα των αυγών και του κρέατος πουλερικών στα πλαίσια των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1474/95 και (ΕΚ) αριθ. 1251/96 6
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 149/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό ορίων εντός των οποίων δύνανται να γίνουν αποδεκτές οι αιτήσεις που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο του 2001 για πιστοποιητικά εισαγωγής αυγών και κρέατος πουλερικών βάσει του καθεστώτος που προβλέπεται από τις συμφωνίες, τις οποίες συνήψε η Κοινότητα με τη Δημοκρατία της Πολωνίας, τη Δημοκρατία της Ουγγαρίας, την Τσεχική Δημοκρατία, τη Σλοβακία τη Ρουμανία και τη Βουλγαρία 8
- * Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 150/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000 του Συμβουλίου όσον αφορά τις επιβαλλόμενες στις οργανώσεις παραγωγών κυρώσεις για παρατυπία των μέτρων παρεμβάσεως στον αλιευτικό τομέα και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 142/98 10
- * Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 151/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, περί τροποποιήσεως του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2234/2000 που καθορίζει τους συντελεστές μείωσης που πρέπει να εφαρμόζονται κατά την αγορά γεωργικών προϊόντων στην παρέμβαση κατά το οικονομικό έτος 2001 12

| | |
|---|----|
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 152/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων | 13 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 153/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των ποσοστών των επιστροφών που εφαρμόζονται σε ορισμένα προϊόντα των τομέων των σιτηρών και της όρυζας που εξαγονται υπό μορφή εμπορευμάτων που δεν υπάγονται στο παράρτημα Ι της συνθήκης | 20 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 154/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα σιτηρά και την όρυζα | 24 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 155/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των σύνθετων ζωοτροφών με βάση τα σιτηρά | 27 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 156/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών στην παραγωγή στους τομείς των σιτηρών και του ρυζιού | 29 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 157/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1701/2000 | 30 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 158/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2014/2000 | 31 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 159/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, σχετικά με τις προσφορές που ανακοινώνονται για την εξαγωγή κριθής στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2317/2000 | 32 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 160/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή σίκαλης στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1740/2000 | 33 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 161/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, σχετικά με τις προσφορές που ανακοινώνονται για την εξαγωγή βρώμης στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2097/2000 | 34 |
| Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 162/2001 της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό της μέγιστης μείωσης των δασμών κατά την εισαγωγή σόργου στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2829/2000 | 35 |

I

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 145/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001
για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου
ορισμένων οπωροκηπευτικών

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3223/94 της Επιτροπής, της 21ης Δεκεμβρίου 1994, σχετικά με τις λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος κατά την εισαγωγή οπωροκηπευτικών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1498/98 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3223/94, σε εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, προβλέπει τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ' αποκοπή τιμών κατά

την εισαγωγή από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημά του.

- (2) Σε εφαρμογή των προαναφερθέντων κριτηρίων, οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή πρέπει να καθοριστούν, όπως αναγράφονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή που αναφέρονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3223/94 καθορίζονται όπως αναγράφονται στον πίνακα που εμφανίζεται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 337 της 24.12.1994, σ. 66.

⁽²⁾ ΕΕ L 198 της 15.7.1998, σ. 4.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για τον καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό τιμών εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(σε EUR/100 χιλιόγραμμα)

| Κωδικός ΣΟ | Κωδικός τρίτης χώρας ⁽¹⁾ | Κατ' αποκοπή τιμή κατά την εισαγωγή |
|--|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 0702 00 00 | 052 | 75,9 |
| | 204 | 41,4 |
| | 624 | 64,6 |
| | 999 | 60,6 |
| 0707 00 05 | 052 | 106,4 |
| | 624 | 193,9 |
| | 628 | 141,3 |
| | 999 | 147,2 |
| 0709 90 70 | 052 | 122,4 |
| | 204 | 81,8 |
| | 624 | 185,9 |
| | 999 | 130,0 |
| 0805 10 10, 0805 10 30, 0805 10 50 | 052 | 57,2 |
| | 204 | 60,0 |
| | 212 | 46,9 |
| | 624 | 31,7 |
| | 999 | 49,0 |
| 0805 20 10 | 204 | 96,0 |
| | 624 | 57,9 |
| | 999 | 77,0 |
| 0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90 | 052 | 64,2 |
| | 204 | 90,2 |
| | 600 | 75,5 |
| | 624 | 76,1 |
| | 999 | 76,5 |
| 0805 30 10 | 052 | 60,4 |
| | 600 | 72,4 |
| | 999 | 66,4 |
| 0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90 | 039 | 86,7 |
| | 400 | 68,8 |
| | 404 | 91,1 |
| | 720 | 91,2 |
| | 728 | 73,7 |
| | 999 | 82,3 |
| 0808 20 50 | 052 | 189,0 |
| | 388 | 138,4 |
| | 400 | 91,9 |
| | 720 | 106,1 |
| | 999 | 131,3 |

⁽¹⁾ Ονοματολογία των χωρών που καθορίζεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2032/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 243 της 28.9.2000, σ. 14). Ο κωδικός «999» αντιπροσωπεύει «άλλες καταγωγές».

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 146/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****για τον καθορισμό του βαθμού στον οποίο μπορούν να γίνουν αποδεκτές οι αιτήσεις χορηγήσεως πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο 2001 για τη δασμολογική ποσόστωση βοείου κρέατος που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2475/2000 του Συμβουλίου για τη Δημοκρατία της Σλοβενίας**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2673/2000 της Επιτροπής, της 6ης Δεκεμβρίου 2000, για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής για τη δασμολογική ποσόστωση βοείου κρέατος που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2475/2000 του Συμβουλίου για τη Δημοκρατία της Σλοβενίας⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το άρθρο 2 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2673/2000 καθόρισε την ποσότητα νωπού ή διατηρημένου με απλή ψύξη βοείου κρέατος καταγωγής Σλοβενίας που μπορεί να εισαχθεί υπό ειδικούς όρους, για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 30 Ιουνίου 2001. Για την ποσότητα βοείου κρέατος για την οποία έχουν ζητηθεί πιστοποιητικά εισαγωγής, μπορούν να ικανοποιηθούν πλήρως όλες οι απαιτήσεις.
- (2) Το άρθρο 2 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2673/2000 ορίζει ότι, εάν κατά τη διάρκεια του εν λόγω έτους εισαγωγής, η ποσότητα που αποτελεί αντικείμενο των αιτήσεων πιστοποιητικών εισαγωγής που έχουν υποβληθεί στο πλαίσιο της πρώτης περιόδου που διευκρινίζεται στην

προηγούμενη αιτιολογική σκέψη είναι μικρότερη από τη διαθέσιμη ποσότητα, η υπόλοιπη ποσότητα προστίθεται στη διαθέσιμη ποσότητα για την επόμενη περίοδο. Λαμβανομένης υπόψη της υπόλοιπης ποσότητας για την πρώτη περίοδο, πρέπει, επομένως να καθορισθεί, για τη δεύτερη περίοδο, από 1ης Ιουλίου έως 31 Δεκεμβρίου 2001, η διαθέσιμη ποσότητα για τη συγκεκριμένη χώρα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι αιτήσεις για τη χορήγηση πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβάλλονται για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 30 Ιουνίου 2001 στο πλαίσιο της ποσόστωσης που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2673/2000, ικανοποιούνται πλήρως.
2. Η διαθέσιμη ποσότητα για την περίοδο που αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2673/2000, από την 1η Ιουλίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 2001 ανέρχεται σε 9 285 τόνους.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

(1) ΕΕ L 306 της 7.12.2000, σ. 19.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 147/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001**

για καθορισμό ορίων εντός των οποίων δύνανται να γίνουν αποδεκτές αιτήσεις που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο του 2001 για πιστοποιητικά εισαγωγής ορισμένων προϊόντων με βάση το κρέας πουλερικών βάσει του καθεστώτος που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 774/94 του Συμβουλίου για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το κρέας πουλερικών και για ορισμένα άλλα γεωργικά προϊόντα

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1431/94 της Επιτροπής, της 22ας Ιουνίου 1994, για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής στον τομέα του κρέατος πουλερικών του καθεστώτος εισαγωγής που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 774/94 του Συμβουλίου για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης ορισμένων κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το κρέας πουλερικών και για ορισμένα άλλα γεωργικά προϊόντα ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2719/1999 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Οι αιτήσεις χορηγήσεως πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβλήθηκαν για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001 αφορούν ποσότητες ανώτερες από τις διαθέσιμες ποσότητες

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

και πρέπει συνεπώς να μειωθούν κατά σταθερό ποσοστό για να υπάρξει εγγύηση δίκαιης κατανομής,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι αιτήσεις πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβάλλονται για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001, βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1431/94, θα γίνουν αποδεκτές σύμφωνα με όσα προβλέπονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

2. Κατά τη διάρκεια των δέκα πρώτων ημερών της περιόδου από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001, οι αιτήσεις αδειών εισαγωγής για τις συνολικές ποσότητες που αναφέρονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού πρέπει να υποβάλλονται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1431/94.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 156 της 23.6.1994, σ. 9.

⁽²⁾ ΕΕ L 327 της 21.12.1999, σ. 48.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

| Ομάδα | Ποσοστό έγκρισης υποβληθέντων πιστοποιητικών εισαγωγής για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου ως 31 Μαρτίου 2001 | Συνολική διαθέσιμη ποσότητα για την περίοδο από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001 (σε t) |
|-------|--|---|
| 1 | 1,62 | 1 775,00 |
| 2 | 1,63 | 1 275,00 |
| 3 | 1,81 | 825,00 |
| 4 | 1,99 | 450,00 |
| 5 | 2,21 | 175,00 |

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 148/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****για καθορισμό ορίων εντός των οποίων δύναται να γίνουν αποδεκτές οι αιτήσεις που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο του 2001 για πιστοποιητικά εισαγωγής για ορισμένα προϊόντα του τομέα των αυγών και του κρέατος πουλερικών στα πλαίσια των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1474/95 και (ΕΚ) αριθ. 1251/96**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1474/95 της Επιτροπής ⁽¹⁾, ότι πρέπει να καθορισθεί το πλεόνασμα που προστίθεται στη διαθέσιμη ποσότητα για την επόμενη περίοδο, για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης των δασμολογικών ποσοτώσεων στον τομέα των αυγών και των ωαλβουμινών, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1356/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 5,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1251/96 της Επιτροπής, της 28ης Ιουνίου 1996, για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης των δασμολογικών ποσοτώσεων στον τομέα του κρέατος πουλερικών ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1357/2000 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 5,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Οι αιτήσεις χορηγήσεως πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβλήθηκαν για το πρώτο τρίμηνο του 2001, αφορούν για ορισμένα προϊόντα ποσότητες ίσες ή χαμηλότερες από τις διαθέσιμες ποσότητες και συνεπώς δύναται να ικανοποιηθούν πλήρως, και, για άλλα προϊόντα, ανώτερες από τις διαθέσιμες ποσότητες και

πρέπει συνεπώς να μειωθούν κατά σταθερό ποσοστό για να υπάρξει εγγύηση δικαίης κατανομής,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι αιτήσεις πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβάλλονται για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001 βάσει των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1474/95 και (ΕΚ) αριθ. 1251/96 θα γίνουν αποδεκτές σύμφωνα με όσα προβλέπονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

2. Κατά τη διάρκεια των δέκα πρώτων ημερών της περιόδου από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001, οι αιτήσεις αδειών εισαγωγής για τις συνολικές ποσότητες που αναφέρονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού πρέπει να υποβάλλονται σύμφωνα με τους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 1474/95 και (ΕΚ) αριθ. 1251/96.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 145 της 29.6.1995, σ. 19.
⁽²⁾ ΕΕ L 155 της 28.6.2000, σ. 36.
⁽³⁾ ΕΕ L 161 της 29.6.1996, σ. 136.
⁽⁴⁾ ΕΕ L 155 της 28.6.2000, σ. 38.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

| Ομάδα | Ποσοστό έγκρισης υποβληθέντων πιστοποιητικών εισαγωγής για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001 | Συνολική διαθέσιμη ποσότητα για την περίοδο από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001 (σε t) |
|-------|---|---|
| E1 | — | 132 115,00 |
| E2 | 48,36 | 1 750,00 |
| E3 | 100,00 | 13 497,33 |
| P1 | 100,00 | 5 482,70 |
| P2 | 100,00 | 3 258,00 |
| P3 | 2,82 | 175,00 |
| P4 | 7,04 | 250,00 |

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 149/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001

για καθορισμό ορίων εντός των οποίων δύναται να γίνουν αποδεκτές οι αιτήσεις που υποβλήθηκαν τον Ιανουάριο του 2001 για πιστοποιητικά εισαγωγής αυγών και κρέατος πουλερικών βάσει του καθεστώτος που προβλέπεται από τις συμφωνίες, τις οποίες συνήψε η Κοινότητα με τη Δημοκρατία της Πολωνίας, τη Δημοκρατία της Ουγγαρίας, την Τσεχική Δημοκρατία, τη Σλοβακία τη Ρουμανία και τη Βουλγαρία

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1899/97 της Επιτροπής, της 29ης Σεπτεμβρίου 1997, για καθορισμό των λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του καθεστώτος που προβλέπεται στο πλαίσιο των ευρωπαϊκών συμφωνιών με τις χώρες της κεντρικής και ανατολικής Ευρώπης που ορίζονται από τους κανονισμούς (ΕΚ) αριθ. 1727/2000, (ΕΚ) αριθ. 2290/2000, (ΕΚ) αριθ. 2433/2000, (ΕΚ) αριθ. 2434/2000, (ΕΚ) αριθ. 2435/2000 και (ΕΚ) αριθ. 2851/2000 του Συμβουλίου, για τους τομείς του κρέατος πουλερικών και των αυγών και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 2699/93 και (ΕΚ) αριθ. 1559/94 ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2865/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 5,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Οι αιτήσεις χορηγήσεως πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβλήθηκαν για το πρώτο τρίμηνο του 2001, αφορούν για ορισμένα προϊόντα ποσότητες ίσες ή χαμηλότερες από τις διαθέσιμες ποσότητες και συνεπώς δύναται να ικανοποιηθούν πλήρως και για

άλλα προϊόντα, ανώτερες από τις διαθέσιμες ποσότητες και πρέπει συνεπώς να μειωθούν κατά σταθερό ποσοστό για να υπάρξει εγγύηση δίκαιης κατανομής,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι αιτήσεις πιστοποιητικών εισαγωγής που υποβάλλονται για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001, βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1899/97, θα γίνουν αποδεκτές σύμφωνα με όσα προβλέπονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

2. Κατά τη διάρκεια των δέκα πρώτων ημερών της περιόδου από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001, οι αιτήσεις αδειών εισαγωγής για τις συνολικές ποσότητες που αναφέρονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού, πρέπει να υποβάλλονται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1899/97.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 267 της 30.9.1997, σ. 67.

⁽²⁾ ΕΕ L 333 της 29.12.2000, σ. 6.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

| Ομάδα | Ποσοστό έγκρισης υποβληθεισών αιτήσεων για πιστοποιητικά εισαγωγής για την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου 2001 | Συνολική διαθέσιμη ποσότητα για την περίοδο από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου 2001 (σε t) |
|-------|---|---|
| 10 | 100,00 | 2 330,55 |
| 11 | — | 592,80 |
| 17 | — | 1 875,00 |
| 18 | — | 375,00 |
| 25 | — | 6 417,38 |
| 26 | — | 331,74 |
| 27 | — | 2 750,00 |
| 34 | — | 3 125,00 |
| 35 | — | 250,00 |
| 36 | — | 1 250,00 |
| 40 | — | 712,50 |

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 150/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 25ης Ιανουαρίου 2001

για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000 του Συμβουλίου όσον αφορά τις επιβαλλόμενες στις οργανώσεις παραγωγών κυρώσεις για παρατυπία των μέτρων παρεμβάσεως στον αλιευτικό τομέα και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 142/98

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 104/2000 του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 1999, για την κοινή οργάνωση των αγορών των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 21 παράγραφος 8, το άρθρο 23 παράγραφος 5, το άρθρο 24 παράγραφος 8, το άρθρο 25 παράγραφος 6 και το άρθρο 27 παράγραφος 6,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 104/2000, με τον οποίο καταργείται, από 1ης Ιανουαρίου 2001, ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3759/92 του Συμβουλίου⁽²⁾, προβλέπει τη δυνατότητα, για τις οργανώσεις παραγωγών, να εφαρμόζουν ορισμένους μηχανισμούς παρέμβασης. Η Κοινότητα οφείλει να διαπιστώσει τις παραβάσεις των εν λόγω μηχανισμών παρέμβασης, με σκοπό να αποτρέψει τις απάτες και να διασφαλισθεί ίση μεταχείριση των οργανώσεων παραγωγών των διαφόρων κρατών μελών.
- (2) Με τον κανονισμό (ΕΚ, Euratom) αριθ. 2988/95 του Συμβουλίου⁽³⁾ εξασφαλίστηκε πλαίσιο ομοιογενών ελέγχων και διοικητικών μέτρων και κυρώσεων όσον αφορά παρατυπίες στην εφαρμογή του κοινοτικού δικαίου.
- (3) Θα πρέπει να προσδιορισθούν τα είδη της παρατυπίας στα οποία αναφέρεται ο παρών κανονισμός.
- (4) Οι επιβαλλόμενες κυρώσεις θα πρέπει να είναι ευθέως ανάλογες προς την παρατυπία και θα πρέπει να θεμελιώνονται σε αντικειμενικά και επαληθεύσιμα κριτήρια. Για να διασφαλισθεί ότι λαμβάνεται υπόψη ο βαθμός ευθύνης, οι εκ προθέσεως παρατυπίες ή όσες οφείλονται σε βαρεία αμέλεια θα πρέπει να επισύρουν αυστηρότερες κυρώσεις. Για τις παρατυπίες με περιορισμένες οικονομικές συνέπειες, οι οργανώσεις παραγωγών δεν θα πρέπει να τιμωρούνται με πλήρη απώλεια του δικαιώματος λήψης ενίσχυσης, αλλά απλώς με αναλογική μείωση της.
- (5) Η Επιτροπή θα πρέπει να τηρείται ενήμερη για τις παρατυπίες των μηχανισμών παρέμβασης, ώστε να εξασφαλίζει την επιστροφή των ορθών ποσών στον κοινοτικό προϋπολογισμό.
- (6) Εφόσον οι κυρώσεις που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 142/98 της Επιτροπής, της 21ης Ιανουαρίου 1998, για τη θέσπιση των λεπτομερειών εφαρμογής που αφορούν τη χορήγηση της αντισταθμιστικής αποζημίωσης για τους τόνους που προορίζονται για τη βιομηχανία μεταποίησης⁽⁴⁾

ενσωματώθηκαν στον παρόντα κανονισμό, είναι σκόπιμο να τροποποιηθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 142/98 σχετικά.

- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης προϊόντων αλιείας,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο παρών κανονισμός προβλέπει κυρώσεις για τις παρατυπίες των άρθρων 21, 23, 24, 25 και 27 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000 για την θέσπιση μηχανισμών παρέμβασης όσον αφορά την οικονομική αποζημίωση για τις αποσύρσεις, την ενίσχυση στη μεταφορά, τις αυτόνομες αποσύρσεις και μεταφορές, την ενίσχυση για την ιδιωτική αποθεματοποίηση και την αντισταθμιστική αποζημίωση για τον τόνο (εφεξής «μηχανισμοί παρέμβασης»).

Άρθρο 2

Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού εφαρμόζονται οι ακόλουθοι ορισμοί:

- α) ο αναφερόμενος στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ, Euratom) αριθ. 2988/95 οικονομικός φορέας σημαίνει οργάνωση παραγωγών ή ένα εκ των μελών της·
- β) «τιμή παρέμβασης» σημαίνει μία από τις ακόλουθες τιμές, ανάλογα με τον χρησιμοποιούμενο μηχανισμό παρέμβασης:
 - i) τιμή απόσυρσης που καθορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 20 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000,
 - ii) κοινοτική τιμή πώλησης που καθορίζεται σύμφωνα με τα άρθρα 22 και 25 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000,
 - iii) αυτόνομη τιμή απόσυρσης που καθορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 24 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000, ή
 - iv) το όριο ενεργοποίησης που εμφανίζεται στο άρθρο 27 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000.

Άρθρο 3

1. Σε περίπτωση που μία παρατυπία αφορά ποσά μικρότερα από το 5 % της λαμβανόμενης από την οργάνωση ετήσιας ενίσχυσης στο πλαίσιο του σχετικού μηχανισμού, το κράτος μέλος παρακρατεί ένα ποσό έως 20 % της τιμής παρέμβασης που εφαρμόζεται στις ποσότητες του οικείου προϊόντος, ανάλογα με τη σοβαρότητα, από οικονομικής σκοπιάς, της παράβασης.

2. Σε περίπτωση που μία παρατυπία αφορά ποσά μεταξύ 5 % και 10 % της λαμβανόμενης από την οργάνωση ετήσιας ενίσχυσης στο πλαίσιο του σχετικού μηχανισμού, το κράτος μέλος παρακρατεί ένα ποσό μεταξύ 30 και 50 % της τιμής παρέμβασης που εφαρμόζεται στις ποσότητες του οικείου προϊόντος, ανάλογα με τη σοβαρότητα, από οικονομικής σκοπιάς, της παράβασης.

⁽¹⁾ ΕΕ L 17 της 21.1.2000, σ. 22.

⁽²⁾ ΕΕ L 388 της 31.12.1992, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 312 της 23.12.1995, σ. 1.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 17 της 22.1.1998, σ. 8.

3. Σε περίπτωση που μία παρατυπία αφορά ποσά που υπερβαίνουν το 10 % της λαμβανόμενης από την οργάνωση ετήσιας ενίσχυσης στο πλαίσιο του σχετικού μηχανισμού, το κράτος μέλος παρακρατεί ένα ποσό μεταξύ 60 % και 80 % της τιμής παρέμβασης που εφαρμόζεται στις ποσότητες του οικείου προϊόντος, ανάλογα με τη σοβαρότητα, από οικονομικής σκοπιάς, της παράβασης.

4. Στην περίπτωση εκ προθέσεως παρατυπίας ή παρατυπιών οφειλόμενων σε βαρεία αμέλεια όπως διαπιστώνεται από το κράτος μέλος, το κράτος μέλος παρακρατεί το σύνολο της ενίσχυσης για την οποία είναι επιλέξιμη η οργάνωση παραγωγών σύμφωνα με τον μηχανισμό για την οικεία αλιευτική περίοδο. Σε περίπτωση διαπίστωσης απάτης εκ προθέσεως, το κράτος μέλος δεν χορηγεί την παραχωρηθείσα βάσει του μηχανισμού ενίσχυσης για το επόμενο έτος.

5. Τα παρακρατούμενα ποσά και οι λοιπές κυρώσεις που προβλέπονται στο παρόν άρθρο δεν θεωρούνται ποινικές κυρώσεις.

Άρθρο 4

1. Το ποσό που θα παρακρατηθεί σύμφωνα με το άρθρο 3 είτε επιστρέφεται στο κράτος μέλος, λαμβανόμενο από την κατατεθείσα εγγύηση της οργάνωσης παραγωγών, είτε αφαιρείται από την ενίσχυση που θα χορηγηθεί την επόμενη αλιευτική περίοδο.

2. Τα ποσά που παρακρατούνται ή που επιστρέφονται στο κράτος μέλος πιστώνονται στο ΕΓΤΠΕ.

3. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν κάθε μήνα την Επιτροπή για τις περιπτώσεις εκείνες στις οποίες εφάρμοσαν τις διατάξεις του άρθρου 3.

Άρθρο 5

Το άρθρο 9 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 142/98 καταργείται.

Άρθρο 6

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την έβδομη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 151/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****περί τροποποιήσεως του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2234/2000 που καθορίζει τους συντελεστές μείωσης που πρέπει να εφαρμόζονται κατά την αγορά γεωργικών προϊόντων στην παρέμβαση κατά το οικονομικό έτος 2001**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1883/78 του Συμβουλίου, της 2ας Αυγούστου 1978, περί των γενικών κανόνων χρηματοδοτήσεως των παρεμβάσεων από το Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1259/96 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η παρούσα συγκυρία στον τομέα του βοείου κρέατος οδηγεί στην πρόβλεψη ότι θα υπάρξουν αγορές στην παρέμβαση κατά το οικονομικό έτος 2001 για το προϊόν αυτό.
- (2) Οι προβλέψιμες τιμές πώλησης αλκοόλης και βοείου κρέατος είναι σήμερα χαμηλότερες από την τιμή αγοράς στη δημόσια παρέμβαση.
- (3) Πρέπει, συνεπώς, να μειωθούν οι τιμές των δύο αυτών προϊόντων κατά την αγορά τους στη δημόσια παρέμβαση.

- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής του ΕΓΤΠΕ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1Το παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2234/2000 της Επιτροπής ⁽³⁾ συμπληρώνεται με τα προϊόντα και τους συντελεστές «κ» ως εξής:

| | |
|------------------------------|-------|
| «Αλκοόλη: | 0,70 |
| Βόειο κρέας σε τεταρτημόρια: | 0,40 |
| Βόειο κρέας άνευ οστών: | 0,40» |

Άρθρο 2Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*

Εφαρμόζεται από την 1η Οκτωβρίου 2000.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
 Franz FISCHLER
 Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 216 της 5.8.1978, σ. 1.⁽²⁾ ΕΕ L 163 της 2.7.1996, σ. 10.⁽³⁾ ΕΕ L 256 της 10.10.2000, σ. 11.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 152/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001
για καθορισμό των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 1999 περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1670/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 17 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Δυνάμει του άρθρου 31 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999, η διαφορά μεταξύ των τιμών στο διεθνές εμπόριο των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 του εν λόγω κανονισμού και των τιμών των προϊόντων αυτών εντός της Κοινότητας δύναται να καλυφθεί με μια επιστροφή κατά την εξαγωγή εντός των ορίων που προκύπτουν από τις συμφωνίες που έχουν συναφθεί σύμφωνα με το άρθρο 300 της συνθήκης.
- (2) Κατά τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1255/1999, οι επιστροφές για τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 του εν λόγω κανονισμού τα οποία εξάγονται ως έχουν καθορίζονται αφού ληφθούν υπόψη:
- η κατάσταση και οι προοπτικές εξέλιξης στην αγορά της Κοινότητας όσον αφορά την τιμή του γάλακτος, των γαλακτοκομικών προϊόντων και των διαθεσίμων ποσοτήτων, καθώς και στο διεθνές εμπόριο, όσον αφορά τις τιμές του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων,
 - τα έξοδα εμπορίας και τα πλέον συμφέροντα έξοδα μεταφοράς από την αγορά της Κοινότητας μέχρι τους λιμένες ή άλλους τόπους εξαγωγής της Κοινότητας καθώς και τις δαπάνες διοχετεύσεως μέχρι τις χώρες προορισμού,
 - οι στόχοι της κοινής οργανώσεως αγοράς, στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, οι οποίοι αποβλέπουν στην εξασφάλιση ισορροπίας και κανονικών εξελίξεων των τιμών και των συναλλαγών στις αγορές αυτές,
 - τα όρια που προκύπτουν από τις συμφωνίες που έχουν συναφθεί σύμφωνα με το άρθρο 300 της συνθήκης,
 - η ανάγκη αποφυγής διαταραχών στην αγορά της Κοινότητας,
 - η οικονομική πλευρά των σχεδιαζόμενων εξαγωγών.
- (3) Κατά το άρθρο 31 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999, οι τιμές εντός της Κοινότητας καθορίζονται αφού ληφθούν υπόψη οι εφαρμοζόμενες τιμές που αποδεικνύονται οι πλέον ευνοϊκές για την εξαγωγή, οι δε

τιμές στο διεθνές εμπόριο καθορίζονται αφού ληφθούν υπόψη ιδίως:

- α) οι τιμές που εφαρμόζονται στις αγορές τρίτων χωρών·
- β) οι τιμές οι πλέον ευνοϊκές κατά την εισαγωγή, προελεύσεως από τρίτες χώρες, στις τρίτες χώρες προορισμού·
- γ) οι τιμές στην παραγωγή που διαπιστώνονται στις τρίτες χώρες εξαγωγείς, λαμβάνοντας υπόψη, κατά περίπτωση, τις επιδοτήσεις που χορηγούνται από τις χώρες αυτές·
- δ) οι τιμές προσφοράς «ελεύθερο στα σύνορα» της Κοινότητας.

- (4) Κατά το άρθρο 31 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999, η κατάσταση της διεθνούς αγοράς ή οι ειδικές απαιτήσεις ορισμένων αγορών δύναται να καταστήσουν αναγκαία τη διαφοροποίηση της επιστροφής για τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 του εν λόγω κανονισμού ανάλογα με τον προορισμό τους.
- (5) Το άρθρο 31 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 προβλέπει ότι ο κατάλογος των προϊόντων για τα οποία χορηγείται μια επιστροφή κατά την εξαγωγή και το ποσό της επιστροφής αυτής καθορίζονται τουλάχιστον μία φορά κάθε τέσσερις εβδομάδες. Το ποσό της επιστροφής δύναται να διατηρηθεί στο αυτό επίπεδο περισσότερο από τέσσερις εβδομάδες.
- (6) Βάσει του άρθρου 16 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999 της Επιτροπής, της 26ης Ιανουαρίου 1999, περί ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 804/68 του Συμβουλίου όσον αφορά τα πιστοποιητικά εξαγωγής και των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2357/2000 ⁽⁴⁾. Η επιστροφή που χορηγείται στα ζαχαρούχα γαλακτοκομικά προϊόντα ισούται με το άθροισμα δύο στοιχείων. Το ένα στοιχείο έχει σκοπό να λάβει υπόψη την ποσότητα των γαλακτοκομικών προϊόντων και υπολογίζεται πολλαπλασιάζοντας το βασικό ποσό επί την περιεκτικότητα σε γαλακτοκομικά προϊόντα του εν λόγω προϊόντος. Το άλλο στοιχείο έχει σκοπό να λάβει υπόψη την ποσότητα της ζαχαρόζης που έχει προστεθεί και υπολογίζεται πολλαπλασιάζοντας την περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη ολοκλήρου του προϊόντος επί το βασικό ποσό της επιστροφής που ισχύει την ημέρα της εξαγωγής για τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2038/1999 του Συμβουλίου, της 13ης Σεπτεμβρίου 1999, περί κοινής οργανώσεως της αγοράς στον τομέα της ζάχαρης ⁽⁵⁾. Ωστόσο, το τελευταίο αυτό στοιχείο λαμβάνεται υπόψη μόνον εάν η ζαχαρόζη που έχει προστεθεί στο προϊόν έχει παραχθεί από ζαχαρότευτλα ή ζαχαροκάλαμα που έχουν συγκομισθεί στην Κοινότητα.

⁽¹⁾ ΕΕ L 160 της 26.6.1999, σ. 48.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 10.

⁽³⁾ ΕΕ L 20 της 27.1.1999, σ. 8.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 272 της 25.10.2000, σ. 15.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 252 της 25.9.1999, σ. 1.

- (7) Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 896/84 της Επιτροπής ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 222/88 ⁽²⁾ προέβλεψε συμπληρωματικά μέτρα όσον αφορά τη χορήγηση επιστροφών κατά τις αλλαγές περιόδου. Οι διατάξεις αυτές προβλέπουν τη δυνατότητα διαφοροποίησης των επιστροφών των αποδόσεων συναρτήσει της ημερομηνίας παρασκευής των προϊόντων.
- (8) Για τον υπολογισμό του ποσού της επιστροφής για τα λιωμένα τυριά, είναι αναγκαίο να προβλεφθεί ότι, στην περίπτωση που έχουν προστεθεί καζεΐνη ή/και καζεϊνικά άλατα, η ποσότητα αυτή δεν πρέπει να λαμβάνεται υπόψη.
- (9) Η εφαρμογή των λεπτομερειών αυτών στην παρούσα κατάσταση της αγοράς στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, και ιδίως στις τιμές των προϊόντων αυτών στην Κοινότητα και στη διεθνή αγορά, οδηγεί στον καθορισμό της επιστροφής για τα προϊόντα και τα ποσά που ορίζονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.
- (10) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης γάλακτος και γαλακτοκομικών προϊόντων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι επιστροφές κατά την εξαγωγή σε φυσική κατάσταση των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 31 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 καθορίζονται στα ποσά που ορίζονται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 91 της 1.4.1984, σ. 71.

⁽²⁾ ΕΕ L 28 της 1.2.1988, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων

| Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών | Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών |
|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|
| 0401 10 10 9000 | 970 | EUR/100 kg | 2,327 | 0402 29 91 9000 | A02 | EUR/kg | 0,6840 |
| 0401 10 90 9000 | 970 | EUR/100 kg | 2,327 | 0402 29 99 9100 | A02 | EUR/kg | 0,6840 |
| 0401 20 11 9100 | 970 | EUR/100 kg | 2,327 | 0402 29 99 9500 | A02 | EUR/kg | 0,7450 |
| 0401 20 11 9500 | 970 | EUR/100 kg | 3,597 | 0402 91 11 9370 | A02 | EUR/100 kg | 9,30 |
| 0401 20 19 9100 | 970 | EUR/100 kg | 2,327 | 0402 91 19 9370 | A02 | EUR/100 kg | 9,30 |
| 0401 20 19 9500 | 970 | EUR/100 kg | 3,597 | 0402 91 31 9300 | A02 | EUR/100 kg | 11,00 |
| 0401 20 91 9000 | 970 | EUR/100 kg | 4,551 | 0402 91 39 9300 | A02 | EUR/100 kg | 11,00 |
| 0401 20 99 9000 | 970 | EUR/100 kg | 4,551 | 0402 91 99 9000 | A02 | EUR/100 kg | 41,60 |
| 0401 30 11 9400 | 970 | EUR/100 kg | 10,50 | 0402 99 11 9350 | A02 | EUR/kg | 0,2370 |
| 0401 30 11 9700 | 970 | EUR/100 kg | 15,77 | 0402 99 19 9350 | A02 | EUR/kg | 0,2370 |
| 0401 30 19 9700 | 970 | EUR/100 kg | 15,77 | 0402 99 31 9150 | A02 | EUR/kg | 0,2470 |
| 0401 30 31 9100 | A02 | EUR/100 kg | 38,32 | 0402 99 31 9300 | A02 | EUR/kg | 0,2490 |
| 0401 30 31 9400 | A02 | EUR/100 kg | 59,85 | 0402 99 31 9500 | A02 | EUR/kg | 0,4290 |
| 0401 30 31 9700 | A02 | EUR/100 kg | 66,00 | 0402 99 39 9150 | A02 | EUR/kg | 0,2470 |
| 0401 30 39 9100 | A02 | EUR/100 kg | 38,32 | 0403 90 11 9000 | A02 | EUR/100 kg | 14,80 |
| 0401 30 39 9400 | A02 | EUR/100 kg | 59,85 | 0403 90 13 9200 | A02 | EUR/100 kg | 14,80 |
| 0401 30 39 9700 | A02 | EUR/100 kg | 66,00 | 0403 90 13 9300 | A02 | EUR/100 kg | 59,40 |
| 0401 30 91 9100 | A02 | EUR/100 kg | 75,22 | 0403 90 13 9500 | A02 | EUR/100 kg | 62,50 |
| 0401 30 91 9500 | A02 | EUR/100 kg | 110,55 | 0403 90 13 9900 | A02 | EUR/100 kg | 67,30 |
| 0401 30 99 9100 | A02 | EUR/100 kg | 75,22 | 0403 90 19 9000 | A02 | EUR/100 kg | 67,80 |
| 0401 30 99 9500 | A02 | EUR/100 kg | 110,55 | 0403 90 33 9400 | A02 | EUR/kg | 0,5940 |
| 0402 10 11 9000 | A02 | EUR/100 kg | 15,00 | 0403 90 33 9900 | A02 | EUR/kg | 0,6730 |
| 0402 10 19 9000 | A02 | EUR/100 kg | 15,00 | 0403 90 51 9100 | 970 | EUR/100 kg | 2,327 |
| 0402 10 91 9000 | A02 | EUR/kg | 0,1500 | 0403 90 59 9170 | 970 | EUR/100 kg | 15,77 |
| 0402 10 99 9000 | A02 | EUR/kg | 0,1500 | 0403 90 59 9310 | A02 | EUR/100 kg | 38,32 |
| 0402 21 11 9200 | A02 | EUR/100 kg | 15,00 | 0403 90 59 9340 | A02 | EUR/100 kg | 59,20 |
| 0402 21 11 9300 | A02 | EUR/100 kg | 59,90 | 0403 90 59 9370 | A02 | EUR/100 kg | 59,20 |
| 0402 21 11 9500 | A02 | EUR/100 kg | 63,20 | 0403 90 59 9510 | A02 | EUR/100 kg | 59,20 |
| 0402 21 11 9900 | A02 | EUR/100 kg | 68,00 | 0404 90 21 9120 | A02 | EUR/100 kg | 12,80 |
| 0402 21 17 9000 | A02 | EUR/100 kg | 15,00 | 0404 90 21 9160 | A02 | EUR/100 kg | 15,00 |
| 0402 21 19 9300 | A02 | EUR/100 kg | 59,90 | 0404 90 23 9120 | A02 | EUR/100 kg | 15,00 |
| 0402 21 19 9500 | A02 | EUR/100 kg | 63,20 | 0404 90 23 9130 | A02 | EUR/100 kg | 59,90 |
| 0402 21 19 9900 | A02 | EUR/100 kg | 68,00 | 0404 90 23 9140 | A02 | EUR/100 kg | 63,20 |
| 0402 21 91 9100 | A02 | EUR/100 kg | 68,40 | 0404 90 23 9150 | A02 | EUR/100 kg | 68,00 |
| 0402 21 91 9200 | A02 | EUR/100 kg | 69,00 | 0404 90 29 9110 | A02 | EUR/100 kg | 68,40 |
| 0402 21 91 9350 | A02 | EUR/100 kg | 69,70 | 0404 90 29 9115 | A02 | EUR/100 kg | 69,00 |
| 0402 21 91 9500 | A02 | EUR/100 kg | 76,20 | 0404 90 29 9125 | A02 | EUR/100 kg | 69,70 |
| 0402 21 99 9100 | A02 | EUR/100 kg | 68,40 | 0404 90 29 9140 | A02 | EUR/100 kg | 76,20 |
| 0402 21 99 9200 | A02 | EUR/100 kg | 69,00 | 0404 90 81 9100 | A02 | EUR/kg | 0,1500 |
| 0402 21 99 9300 | A02 | EUR/100 kg | 69,70 | 0404 90 83 9110 | A02 | EUR/kg | 0,1500 |
| 0402 21 99 9400 | A02 | EUR/100 kg | 74,50 | 0404 90 83 9130 | A02 | EUR/kg | 0,5990 |
| 0402 21 99 9500 | A02 | EUR/100 kg | 76,20 | 0404 90 83 9150 | A02 | EUR/kg | 0,6320 |
| 0402 21 99 9600 | A02 | EUR/100 kg | 82,70 | 0404 90 83 9170 | A02 | EUR/kg | 0,6800 |
| 0402 21 99 9700 | A02 | EUR/100 kg | 86,30 | 0404 90 83 9936 | A02 | EUR/kg | 0,2370 |
| 0402 21 99 9900 | A02 | EUR/100 kg | 90,50 | 0405 10 11 9500 | L05 | EUR/100 kg | 165,85 |
| 0402 29 15 9200 | A02 | EUR/kg | 0,1500 | 0405 10 11 9700 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 |
| 0402 29 15 9300 | A02 | EUR/kg | 0,5990 | 0405 10 19 9500 | L05 | EUR/100 kg | 165,85 |
| 0402 29 15 9500 | A02 | EUR/kg | 0,6320 | 0405 10 19 9700 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 |
| 0402 29 15 9900 | A02 | EUR/kg | 0,6800 | 0405 10 30 9100 | L05 | EUR/100 kg | 165,85 |
| 0402 29 19 9300 | A02 | EUR/kg | 0,5990 | 0405 10 30 9300 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 |
| 0402 29 19 9500 | A02 | EUR/kg | 0,6320 | 0405 10 30 9700 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 |
| 0402 29 19 9900 | A02 | EUR/kg | 0,6800 | 0405 10 50 9300 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 |

| Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών | Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών |
|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|
| 0405 10 50 9500 | L05 | EUR/100 kg | 165,85 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| 0405 10 50 9700 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 | | A24 | EUR/100 kg | 31,87 |
| 0405 10 90 9000 | L05 | EUR/100 kg | 176,22 | | L04 | EUR/100 kg | 31,87 |
| 0405 20 90 9500 | L05 | EUR/100 kg | 155,49 | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0405 20 90 9700 | L05 | EUR/100 kg | 161,71 | | A01 | EUR/100 kg | 31,87 |
| 0405 90 10 9000 | L05 | EUR/100 kg | 216,00 | 0406 10 20 9870 | A00 | EUR/100 kg | — |
| 0405 90 90 9000 | L05 | EUR/100 kg | 170,00 | 0406 10 20 9900 | A00 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9100 | A00 | EUR/100 kg | — | 0406 20 90 9100 | A00 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9230 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 20 90 9913 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 37,68 | | A24 | EUR/100 kg | 58,77 |
| | L04 | EUR/100 kg | 37,68 | | L04 | EUR/100 kg | 58,77 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 23,80 |
| | A01 | EUR/100 kg | 37,68 | | A01 | EUR/100 kg | 58,77 |
| 0406 10 20 9290 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 20 90 9915 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 35,05 | | A24 | EUR/100 kg | 77,56 |
| | L04 | EUR/100 kg | 35,05 | | L04 | EUR/100 kg | 77,56 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 31,70 |
| | A01 | EUR/100 kg | 35,05 | | A01 | EUR/100 kg | 77,56 |
| 0406 10 20 9300 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 20 90 9917 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 15,39 | | A24 | EUR/100 kg | 82,41 |
| | L04 | EUR/100 kg | 15,39 | | L04 | EUR/100 kg | 82,41 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 33,70 |
| | A01 | EUR/100 kg | 15,39 | | A01 | EUR/100 kg | 82,41 |
| 0406 10 20 9610 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 20 90 9919 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 51,11 | | A24 | EUR/100 kg | 92,10 |
| | L04 | EUR/100 kg | 51,11 | | L04 | EUR/100 kg | 92,10 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 37,60 |
| | A01 | EUR/100 kg | 51,11 | | A01 | EUR/100 kg | 92,10 |
| 0406 10 20 9620 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 20 90 9990 | A00 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 30 31 9710 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 51,83 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 51,83 | | A24 | EUR/100 kg | 14,50 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 7,74 |
| | A01 | EUR/100 kg | 51,83 | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9630 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 30 31 9730 | A01 | EUR/100 kg | 14,50 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 57,86 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 57,86 | | A24 | EUR/100 kg | 21,28 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 11,34 |
| | A01 | EUR/100 kg | 57,86 | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9640 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 30 31 9910 | A01 | EUR/100 kg | 21,28 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 85,03 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 85,03 | | A24 | EUR/100 kg | 14,50 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 7,74 |
| | A01 | EUR/100 kg | 85,03 | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9650 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 30 31 9930 | A01 | EUR/100 kg | 14,50 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 70,86 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 70,86 | | A24 | EUR/100 kg | 21,28 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 11,34 |
| | A01 | EUR/100 kg | 70,86 | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9660 | A00 | EUR/100 kg | — | 0406 30 31 9950 | A01 | EUR/100 kg | 21,28 |
| 0406 10 20 9830 | L02 | EUR/100 kg | — | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 26,28 | | A24 | EUR/100 kg | 30,95 |
| | L04 | EUR/100 kg | 26,28 | | L04 | EUR/100 kg | 16,51 |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | — |
| | A01 | EUR/100 kg | 26,28 | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0406 10 20 9850 | L02 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 30,95 |

| Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών | Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών |
|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|
| 0406 30 39 9500 | L02 | EUR/100 kg | — | 0406 90 23 9900 | L04 | EUR/100 kg | 102,90 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 33,50 |
| | A24 | EUR/100 kg | 21,28 | | A01 | EUR/100 kg | 117,54 |
| | L04 | EUR/100 kg | 11,34 | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| 0406 30 39 9700 | A01 | EUR/100 kg | 21,28 | A24 | EUR/100 kg | 103,92 | |
| | L02 | EUR/100 kg | — | L04 | EUR/100 kg | 90,36 | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 400 | EUR/100 kg | — | |
| | A24 | EUR/100 kg | 30,95 | A01 | EUR/100 kg | 103,92 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 16,51 | 0406 90 25 9900 | L02 | EUR/100 kg | — |
| 400 | EUR/100 kg | — | L03 | | EUR/100 kg | — | |
| A01 | EUR/100 kg | 30,95 | A24 | | EUR/100 kg | 102,80 | |
| 0406 30 39 9930 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 89,77 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 30,95 | A01 | EUR/100 kg | 102,80 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 16,51 | 0406 90 27 9900 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 30,95 | A24 | | EUR/100 kg | 93,10 | |
| 0406 30 39 9950 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 81,30 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 35,00 | A01 | EUR/100 kg | 93,10 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 18,67 | 0406 90 31 9119 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 35,00 | A24 | | EUR/100 kg | 85,71 | |
| 0406 30 90 9000 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 74,72 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 19,20 |
| | A24 | EUR/100 kg | 36,72 | A01 | EUR/100 kg | 85,71 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 19,58 | 0406 90 33 9119 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 36,72 | A24 | | EUR/100 kg | 85,71 | |
| 0406 40 50 9000 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 74,72 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 19,20 |
| | A24 | EUR/100 kg | 90,00 | A01 | EUR/100 kg | 85,71 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 90,00 | 0406 90 33 9919 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 90,00 | A24 | | EUR/100 kg | 78,60 | |
| 0406 40 90 9000 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 68,29 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 92,42 | A01 | EUR/100 kg | 78,60 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 92,42 | 0406 90 33 9951 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 92,42 | A24 | | EUR/100 kg | 78,66 | |
| 0406 90 13 9000 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 68,98 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 116,37 | A01 | EUR/100 kg | 78,66 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 101,62 | 0406 90 35 9190 | L02 | EUR/100 kg | 33,29 |
| | 400 | EUR/100 kg | 45,30 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 116,37 | A24 | | EUR/100 kg | 121,56 | |
| 0406 90 15 9100 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 105,71 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 46,20 |
| | A24 | EUR/100 kg | 120,25 | A01 | EUR/100 kg | 121,56 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 105,01 | 0406 90 35 9990 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | 46,70 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 120,25 | A24 | | EUR/100 kg | 121,56 | |
| 0406 90 17 9100 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 105,71 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 30,20 |
| | A24 | EUR/100 kg | 120,25 | A01 | EUR/100 kg | 121,56 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 105,01 | 0406 90 37 9000 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | 46,70 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| A01 | EUR/100 kg | 120,25 | A24 | | EUR/100 kg | 116,37 | |
| 0406 90 21 9900 | L02 | EUR/100 kg | — | | L04 | EUR/100 kg | 101,62 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | 45,30 |
| | A24 | EUR/100 kg | 117,54 | A01 | EUR/100 kg | 116,37 | |

| Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών | Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών |
|-----------------------|-----------------|-----------------|---------------------|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|
| 0406 90 61 9000 | L02 | EUR/100 kg | 47,01 | 0406 90 78 9500 | 400 | EUR/100 kg | — |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 105,98 |
| | A24 | EUR/100 kg | 129,64 | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 112,00 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | 43,00 | | A24 | EUR/100 kg | 104,35 |
| 0406 90 63 9100 | A01 | EUR/100 kg | 129,64 | L04 | EUR/100 kg | 91,91 | |
| | L02 | EUR/100 kg | 42,83 | 400 | EUR/100 kg | — | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | A01 | EUR/100 kg | 104,35 | |
| | A24 | EUR/100 kg | 128,55 | 0406 90 79 9900 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 111,41 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| 0406 90 63 9900 | 400 | EUR/100 kg | 48,10 | A24 | EUR/100 kg | 86,27 | |
| | A01 | EUR/100 kg | 128,55 | L04 | EUR/100 kg | 75,02 | |
| | L02 | EUR/100 kg | 34,22 | 400 | EUR/100 kg | — | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | A01 | EUR/100 kg | 86,27 | |
| | A24 | EUR/100 kg | 124,18 | 0406 90 81 9900 | L02 | EUR/100 kg | — |
| 0406 90 69 9100 | L04 | EUR/100 kg | 107,11 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | 400 | EUR/100 kg | 36,80 | A24 | EUR/100 kg | 108,62 | |
| | A01 | EUR/100 kg | 124,18 | L04 | EUR/100 kg | 94,85 | |
| | A00 | EUR/100 kg | — | 400 | EUR/100 kg | 35,80 | |
| | 0406 90 69 9910 | L02 | EUR/100 kg | — | A01 | EUR/100 kg | 108,62 |
| 0406 90 73 9900 | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 85 9910 | L02 | EUR/100 kg | 33,32 |
| | A24 | EUR/100 kg | 124,18 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | L04 | EUR/100 kg | 107,11 | A24 | EUR/100 kg | 117,90 | |
| | 400 | EUR/100 kg | 36,80 | L04 | EUR/100 kg | 102,43 | |
| | A01 | EUR/100 kg | 124,18 | 400 | EUR/100 kg | 44,60 | |
| 0406 90 75 9900 | L02 | EUR/100 kg | — | A01 | EUR/100 kg | 117,90 | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 85 9991 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 108,07 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | L04 | EUR/100 kg | 93,90 | A24 | EUR/100 kg | 117,90 | |
| | 400 | EUR/100 kg | 39,60 | L04 | EUR/100 kg | 102,43 | |
| 0406 90 76 9300 | A01 | EUR/100 kg | 106,91 | 400 | EUR/100 kg | 30,20 | |
| | L02 | EUR/100 kg | — | A01 | EUR/100 kg | 117,90 | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 85 9995 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 96,98 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | L04 | EUR/100 kg | 84,68 | A24 | EUR/100 kg | 108,07 | |
| 0406 90 76 9400 | 400 | EUR/100 kg | — | L04 | EUR/100 kg | 93,90 | |
| | A01 | EUR/100 kg | 96,98 | 400 | EUR/100 kg | — | |
| | L02 | EUR/100 kg | — | A01 | EUR/100 kg | 108,07 | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | A00 | EUR/100 kg | — | |
| | A24 | EUR/100 kg | 108,62 | 0406 90 86 9100 | A00 | EUR/100 kg | — |
| 0406 90 76 9500 | L04 | EUR/100 kg | 94,85 | 0406 90 86 9200 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | 17,40 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | A01 | EUR/100 kg | 108,62 | A24 | EUR/100 kg | 102,23 | |
| | L02 | EUR/100 kg | — | L04 | EUR/100 kg | 86,17 | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 400 | EUR/100 kg | 20,80 | |
| 0406 90 78 9100 | A24 | EUR/100 kg | 102,45 | A01 | EUR/100 kg | 102,23 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 90,24 | 0406 90 86 9300 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | 17,40 | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | A01 | EUR/100 kg | 102,45 | A24 | EUR/100 kg | 108,62 | |
| | L02 | EUR/100 kg | — | L04 | EUR/100 kg | 92,87 | |
| 0406 90 78 9300 | L03 | EUR/100 kg | — | 400 | EUR/100 kg | 25,80 | |
| | A24 | EUR/100 kg | 102,26 | A01 | EUR/100 kg | 108,62 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 87,50 | 0406 90 86 9900 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | — | L03 | EUR/100 kg | — | |
| | A01 | EUR/100 kg | 102,26 | A24 | EUR/100 kg | 117,90 | |
| 0406 90 78 9900 | L02 | EUR/100 kg | — | L04 | EUR/100 kg | 102,43 | |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 400 | EUR/100 kg | 30,20 | |
| | A24 | EUR/100 kg | 105,98 | A01 | EUR/100 kg | 117,90 | |
| | L04 | EUR/100 kg | 92,78 | | | | |

| Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών | Κωδικός του προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό των επιστροφών |
|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|-----------------------|------------|-----------------|---------------------|
| 0406 90 87 9100 | A00 | EUR/100 kg | — | | 400 | EUR/100 kg | — |
| 0406 90 87 9200 | L02 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 45,63 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 87 9973 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 85,19 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 71,81 | | A24 | EUR/100 kg | 104,74 |
| | 400 | EUR/100 kg | 18,60 | | L04 | EUR/100 kg | 91,46 |
| | A01 | EUR/100 kg | 85,19 | | 400 | EUR/100 kg | 18,10 |
| 0406 90 87 9300 | L02 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 104,74 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 87 9974 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 94,89 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 80,27 | | A24 | EUR/100 kg | 113,19 |
| | 400 | EUR/100 kg | 21,00 | | L04 | EUR/100 kg | 99,26 |
| | A01 | EUR/100 kg | 94,89 | | 400 | EUR/100 kg | 18,10 |
| 0406 90 87 9400 | L02 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 113,19 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 87 9975 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 96,33 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 82,36 | | A24 | EUR/100 kg | 114,45 |
| | 400 | EUR/100 kg | 23,00 | | L04 | EUR/100 kg | 101,25 |
| | A01 | EUR/100 kg | 96,33 | | 400 | EUR/100 kg | 24,00 |
| 0406 90 87 9951 | L02 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 114,45 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 87 9979 | L02 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 106,68 | | L03 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 93,15 | | A24 | EUR/100 kg | 103,92 |
| | 400 | EUR/100 kg | 31,80 | | L04 | EUR/100 kg | 90,36 |
| | A01 | EUR/100 kg | 106,68 | | 400 | EUR/100 kg | 18,10 |
| 0406 90 87 9971 | L02 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 103,92 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | 0406 90 88 9100 | A00 | EUR/100 kg | — |
| | A24 | EUR/100 kg | 106,68 | | L02 | EUR/100 kg | — |
| | L04 | EUR/100 kg | 93,15 | 0406 90 88 9300 | L03 | EUR/100 kg | — |
| | 400 | EUR/100 kg | 25,80 | | A24 | EUR/100 kg | 83,50 |
| | A01 | EUR/100 kg | 106,68 | | L04 | EUR/100 kg | 70,90 |
| 0406 90 87 9972 | A24 | EUR/100 kg | 45,63 | | 400 | EUR/100 kg | 22,80 |
| | L03 | EUR/100 kg | — | | A01 | EUR/100 kg | 83,50 |
| | L04 | EUR/100 kg | 39,68 | | | | |

Σημ.: Οι κωδικοί των προϊόντων, καθώς και οι κωδικοί των προορισμών της σειράς «Α», ορίζονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87 της Επιτροπής (ΕΕ L 366 της 24.12.1987, σ. 1), όπως έχει τροποποιηθεί.

Οι αριθμητικοί κωδικοί των προορισμών ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2032/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 243 της 28.9.2000, σ. 14).

Οι άλλοι προορισμοί καθορίζονται ως εξής:

L02 Ελβετία, Λιχτενστάιν.

L03 Θέουτα, Μελίλια, Ισλανδία, Νορβηγία, Ανδόρα, Γιβραλτάρ, Βατικανό, Μάλτα, Τουρκία, Εσθονία, Λετονία, Λιθουανία, Πολωνία, Τσεχική Δημοκρατία, Σλοβακία, Ουγγαρία, Ρουμανία, Βουλγαρία, Καναδάς, Κύπρος, Αυστραλία και Νέα Ζηλανδία.

L04 Αλβανία, Σλοβενία, Κροατία, Βοσνία και Ερζεγοβίνη, Γιουγκοσλαβία και Πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας.

L05 συμπεριλαμβάνει όλους τους προορισμούς εκτός Πολωνίας και ΗΠΑ.

Ο κωδικός «970» περιλαμβάνει τις εξαγωγές που αναφέρονται στο άρθρο 36 παράγραφος 1 στοιχεία α) και γ) και στο άρθρο 44 παράγραφος 1 στοιχεία α) και β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999 της Επιτροπής (ΕΕ L 102 της 17.4.1999, σ. 11) και τις εξαγωγές που διενεργούνται βάσει συμβάσεων με τις ένοπλες δυνάμεις που σταθμεύουν στην επικράτεια ενός κράτους μέλους χωρίς να υπηρετούν υπό τη σημαία του.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 153/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 25ης Ιανουαρίου 2001

για καθορισμό των ποσοστών των επιστροφών που εφαρμόζονται σε ορισμένα προϊόντα των τομέων των σιτηρών και της όρυζας που εξάγονται υπό μορφή εμπορευμάτων που δεν υπάγονται στο παράρτημα I της συνθήκης

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 3,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3072/95 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1995, περί κοινής οργανώσεως αγοράς της όρυζας ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1667/2000 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και το άρθρο 13 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95, η διαφορά μεταξύ των τιμών στην παγκόσμια αγορά των προϊόντων που προβλέπονται στο άρθρο 1 καθενός από τους δύο αυτούς κανονισμούς και των τιμών στην Κοινότητα μπορεί να καλυφθεί από επιστροφή κατά την εξαγωγή.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 της Επιτροπής, της 13ης Ιουλίου 2000, περί θεσπίσεως, για ορισμένα γεωργικά προϊόντα που εξάγονται υπό μορφή εμπορευμάτων τα οποία δεν υπάγονται στο παράρτημα I της συνθήκης, των κοινών λεπτομερειών εφαρμογής των σχετικών με την παροχή των επιστροφών κατά την εξαγωγή και των κριτηρίων καθορισμού του ποσού τους ⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2390/2000 ⁽⁶⁾, έχει εξειδικεύσει εκείνα τα προϊόντα για τα οποία συντρέχει λόγος να καθοριστεί ποσοστό επιστροφής, που εφαρμόζεται κατά την εξαγωγή τους υπό μορφή εμπορευμάτων τα οποία κατονομάζονται, κατά την περίπτωση, στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 ή στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95.
- (3) Σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000, το ποσοστό της επιστροφής ανά 100 χιλιόγραμμα καθενός από τα προϊόντα βάσειωσ πρέπει να καθορισθεί για κάθε μήνα.
- (4) Οι δεσμεύσεις που αναλαμβάνονται σχετικά με τις επιστροφές που μπορούν να χορηγούνται κατά την εξαγωγή γεωργικών προϊόντων ενσωματωμένων σε εμπορεύματα μη υπαγόμενα στο παράρτημα I της συνθήκης ενδέχεται να απειληθούν από τον προκαθορισμό υψηλών ποσών επιστροφής· ότι σκόπιμο είναι, συνεπώς, να λαμβάνονται σε τέτοιες περιπτώσεις μέτρα διαφύλαξης χωρίς ωστόσο να εμποδίζεται η σύναψη μακροπρόθεσμων συμβάσεων· ο καθορισμός ενός ειδικού ποσού επιστροφής για τον προκαθορισμό επιστροφών είναι ένα μέτρο που επιτρέπει την επίτευξη των διαφόρων αυτών στόχων.

- (5) Ύστερα από το διακανονισμό ανάμεσα στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα και τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής σχετικά με τις εξαγωγές ζυμαρικών από την Κοινότητα στις Ηνωμένες Πολιτείες, που εγκρίθηκε με την απόφαση 87/482/ΕΟΚ του Συμβουλίου ⁽⁷⁾, είναι αναγκαίο να διαφοροποιηθούν οι επιστροφές για τα εμπορεύματα που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 1902 11 00 και 1902 19 ανάλογα με τον προορισμό τους.
- (6) Σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφοι 3 και 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000, είναι σκόπιμο να καθορίζεται μειωμένο ύψος επιστροφής κατά την εξαγωγή, με συνεκτίμηση του ποσού της επιστροφής κατά την παραγωγή που εφαρμόζεται, δυνάμει του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93 της Επιτροπής ⁽⁸⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 87/1999 ⁽⁹⁾, για το βασικό προϊόν το οποίο χρησιμοποιήθηκε, και που ισχύει για το χρονικό διάστημα κατά το οποίο θεωρείται ότι παρήχθησαν τα εμπορεύματα.
- (7) Τα αλκοολούχα ποτά θεωρείται ότι επηρεάζονται λιγότερο από τις τιμές των δημητριακών που χρησιμοποιούνται για την παραγωγή τους. Εντούτοις, το πρωτόκολλο 19 της συνθήκης για την προσχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου, της Ιρλανδίας και της Δανίας ορίζει ότι πρέπει να θεσπιστούν τα απαραίτητα μέτρα ώστε να διευκολυνθεί η χρησιμοποίηση των κοινοτικών δημητριακών για την παραγωγή αλκοολούχων ποτών που έχουν ως βάση τα δημητριακά. Ως εκ τούτου, κρίνεται σκόπιμο να εναρμονιστεί το ύψος της επιστροφής που εφαρμόζεται για τα δημητριακά τα οποία εξάγονται υπό τη μορφή αλκοολούχων ποτών.
- (8) Είναι αναγκαίο να συνεχισθεί η διασφάλιση μιας αυστηρής διαχείρισης, λαμβάνοντας υπόψη, αφενός, τις προβλεπόμενες δαπάνες και, αφετέρου, τον διαθέσιμο προϋπολογισμό.
- (9) Η επιτροπή διαχείρισης σιτηρών δεν διατύπωσε γνώμη στην προθεσμία που όρισε ο πρόεδρος της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Τα ποσοστά επιστροφών που εφαρμόζονται στα προϊόντα βάσειωσ που εμφανίζονται στο παράρτημα Α του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 και που προβλέπονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 ή στο άρθρο 1 παράγραφος 1 του τροποποιημένου κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95, τα οποία εξάγονται υπό μορφή προϊόντων που κατονομάζονται αντίστοιχα στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 ή στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95, καθορίζονται όπως υποδεικνύεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 329 της 30.12.1995, σ. 18.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 3.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 177 της 15.7.2000, σ. 1.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 276 της 28.10.2000, σ. 3.

⁽⁷⁾ ΕΕ L 275 της 29.9.1987, σ. 36.

⁽⁸⁾ ΕΕ L 159 της 1.7.1993, σ. 112.

⁽⁹⁾ ΕΕ L 9 της 15.1.1999, σ. 8.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Erkki LIIKANEN
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των ποσοστών των επιστροφών που εφαρμόζονται σε ορισμένα προϊόντα των τομέων των σιτηρών και της όρυζας που εξαγονται υπό μορφή εμπορευμάτων που δεν υπάγονται στο παράρτημα Ι της συνθήκης

(EUR/100 kg)

| Κωδικός ΣΟ | Περιγραφή εμπορευμάτων ⁽¹⁾ | Ποσότητα επιστροφών ανά 100 kg των προϊόντων βάσεως | |
|------------|--|---|---|
| | | Σε περιπτώσεις προκαθορισμού | Λοιπές |
| 1001 10 00 | Σιτάρι σκληρό: – Σε περίπτωση εξαγωγής προϊόντων των κωδικών ΣΟ 1902 11 και 1902 19, προς τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις | — — | — — |
| 1001 90 99 | Σιτάρι μαλακό και σιμιγδάλι: – Σε περίπτωση εξαγωγής προϊόντων των κωδικών ΣΟ 1902 11 και 1902 19, προς τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις: – – Σε περίπτωση εφαρμογής του άρθρου 4 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 ⁽²⁾ – – Σε περίπτωση εξαγωγής εμπορευμάτων που υπάγονται στο υποκεφάλαιο 2208 ⁽³⁾ – – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις | — — — — | — — — — |
| 1002 00 00 | Σίκαλη | 3,695 | 3,695 |
| 1003 00 90 | Κριθάρι – Σε περίπτωση εξαγωγής εμπορευμάτων που υπάγονται στο υποκεφάλαιο 2208 ⁽³⁾ – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις | — — | — — |
| 1004 00 00 | Βρώμη | 3,842 | 3,842 |
| 1005 90 00 | Καλαμπόκι που χρησιμοποιήθηκε σε μορφή: – Αμύλων: – – Σε περίπτωση εφαρμογής του άρθρου 4 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 ⁽²⁾ – – Σε περίπτωση εξαγωγής εμπορευμάτων που υπάγονται στο υποκεφάλαιο 2208 ⁽³⁾ – – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις – γλυκόζη, και σιροπιού γλυκόζης, μαλτοδεξτρίνης και σιροπιού μαλτοδεξτρίνης των κωδικών 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50, 1702 90 75, 1702 90 79, 2106 90 55 ⁽⁴⁾ : – – Σε περίπτωση εφαρμογής του άρθρου 4 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 ⁽²⁾ – – Σε περίπτωση εξαγωγής εμπορευμάτων που υπάγονται στο υποκεφάλαιο 2208 ⁽³⁾ – – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις – Σε περίπτωση εξαγωγής εμπορευμάτων που υπάγονται στο υποκεφάλαιο 2208 ⁽³⁾ – Άλλες μορφές (και ως έχει) Άμυλο γεωμήλων του κωδικού ΣΟ 1108 13 00 εξομοιώνονται μ' ένα προϊόν το οποίο προέρχεται από τη μεταποίηση του αραβοσίτου: – Σε περίπτωση εφαρμογής του άρθρου 4 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 ⁽²⁾ – Σε περίπτωση εξαγωγής εμπορευμάτων που υπάγονται στο υποκεφάλαιο 2208 ⁽³⁾ – Για τις υπόλοιπες περιπτώσεις | 2,938 1,015 2,938 2,204 0,761 2,204 1,015 2,938 2,938 1,015 2,938 | 2,938 1,015 2,938 2,204 0,761 2,204 1,015 2,938 2,938 1,015 2,938 |

(EUR/100 kg)

| Κωδικός ΣΟ | Περιγραφή εμπορευμάτων ⁽¹⁾ | Ποσότητα επιστροφών ανά 100 kg των προϊόντων βάσεως | |
|------------|---|---|----------------------------|
| | | Σε περιπτώσεις προκαθορισμού | Λοιπές |
| ex 1006 30 | Ρύζι λευκασμένο: – Σε στρογγυλούς κόκκους – Σε μέτριους κόκκους – Σε μακρείς κόκκους | 22,200 22,200 22,200 | 22,200 22,200 22,200 |
| 1006 40 00 | Ρύζι σε θραύσματα | 5,100 | 5,100 |
| 1007 00 90 | Σόργο | — | — |

⁽¹⁾ Όσον αφορά τα γεωργικά προϊόντα που προέρχονται από τη μεταποίηση του βασικού προϊόντος ή/και εκείνα τα οποία εξομοιώνται προς αυτά, εφαρμόζονται οι συντελεστές που παρατίθενται στο παράρτημα Ε του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 177 της 15.7.2000 σ. 1).

⁽²⁾ Το εν λόγω εμπόρευμα υπάγεται στον κωδικό ΣΟ 3505 10 50.

⁽³⁾ Εμπορεύματα που περιλαμβάνονται στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου ή αναφέρονται στο άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2825/93.

⁽⁴⁾ Όσον αφορά τα σιρόπια που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 1702 30 99, 1702 40 90 και 1702 60 90 τα οποία έχουν κατασκευαστεί από μείγματα των σιροπιών γλυκόζης και φρουκτόζης δίνει δικαίωμα επιστροφής κατά την εξαγωγή.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 154/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****για καθορισμό των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα σιτηρά και την όρυζα**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί κοινής οργάνωσης αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 3,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3072/95 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1995, περί κοινής οργάνωσης της αγοράς της όρυζας ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1667/2000 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 13 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και το άρθρο 13 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95, η διαφορά μεταξύ των τιμών στη διεθνή αγορά των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 των κανονισμών αυτών και των τιμών των προϊόντων αυτών στην Κοινότητα είναι δυνατόν να καλύπτεται από μια επιστροφή κατά την εξαγωγή.
- (2) Σύμφωνα με το άρθρο 13 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95 οι επιστροφές καθορίζονται αφού ληφθούν υπόψη αφενός η κατάσταση και οι προοπτικές εξέλιξης των διαθέσιμων ποσοτήτων των σιτηρών, της όρυζας και των θραυσμάτων της, καθώς και οι τιμές τους στην αγορά της Κοινότητας, και αφετέρου οι τιμές των σιτηρών, της όρυζας, των θραυσμάτων της και των προϊόντων του τομέα των σιτηρών στη διεθνή αγορά. Κατά τα ίδια αυτά άρθρα έχει επίσης σημασία να εξασφαλισθεί στις αγορές των σιτηρών και της όρυζας ισορροπία και κανονική εξέλιξη των τιμών και των συναλλαγών και επιπλέον να ληφθεί υπόψη η οικονομική πλευρά των σχεδιαζόμενων εξαγωγών και η ανάγκη για αποφυγή διαταραχών στην αγορά της Κοινότητας.
- (3) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1518/95 της Επιτροπής ⁽⁵⁾ σχετικά με το καθεστώς της εισαγωγής και εξαγωγής μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα σιτηρά και την όρυζα, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2993/95 ⁽⁶⁾, όριζε, στο άρθρο 4, τα ειδικά κριτήρια τα οποία πρέπει να ληφθούν υπόψη κατά τον υπολογισμό της επιστροφής για τα προϊόντα αυτά.

- (4) Πρέπει να κλιμακωθεί η επιστροφή που παρέχεται σε ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα σε συνάρτηση, ανάλογα με τα προϊόντα, με την περιεκτικότητά τους σε τέφρες, σε ακατέργαστη κυτταρίνη, σε λευκώματα, σε λιπαρές ουσίες ή σε άμυλο, η περιεκτικότητα δε αυτή είναι ειδικά αντιπροσωπευτική για την ποσότητα του προϊόντος βάσεως που ενσωματώνεται πράγματι στο μεταποιημένο προϊόν.
- (5) Για τις ρίζες μανιόκας και άλλες ρίζες και κονδύλους, καθώς και για τα αλεύρα αυτών, η οικονομική πλευρά των εξαγωγών που θα μπορούσαν να σχεδιασθούν, αφού ληφθούν ιδιαίτερα υπόψη η φύση και η προέλευση των προϊόντων αυτών, δεν καθιστά προς το παρόν αναγκαίο τον καθορισμό μιας επιστροφής κατά την εξαγωγή. Για ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τα σιτηρά η ασημαντή συμμετοχή της Κοινότητας στο διεθνές εμπόριο δεν καθιστά προς το παρόν αναγκαίο τον καθορισμό μιας επιστροφής κατά την εξαγωγή.
- (6) Η κατάσταση της διεθνούς αγοράς ή οι ειδικές απαιτήσεις ορισμένων αγορών είναι δυνατόν να καταστήσουν αναγκαία τη διαφοροποίηση της επιστροφής για ορισμένα προϊόντα ανάλογα με τον προορισμό τους.
- (7) Η επιστροφή πρέπει να καθορίζεται μία φορά το μήνα· ότι είναι δυνατόν να τροποποιείται ενδιάμεσα.
- (8) Ορισμένα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τον αραβόσιτο είναι δυνατόν να υποστούν θερμική επεξεργασία από την οποία υπάρχει κίνδυνος να οδηγηθούμε στην χορήγηση επιστροφής που δεν αντιστοιχεί στην ποιότητα του προϊόντος. Πρέπει να προσδιοριστεί ότι τα προϊόντα αυτά, τα οποία περιέχουν προζελατινοποιημένο άμυλο δεν δύναται να επωφεληθούν των επιστροφών κατά την εξαγωγή.
- (9) Η επιτροπή διαχείρισης σιτηρών δεν διατύπωσε γνώμη στην προθεσμία που όρισε ο πρόεδρος της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι επιστροφές κατά την εξαγωγή των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και στο άρθρο 1 παράγραφος γ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95 και υπάγονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1518/95 καθορίζονται σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.⁽³⁾ ΕΕ L 329 της 30.12.1995, σ. 18.⁽⁴⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 3.⁽⁵⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 55.⁽⁶⁾ ΕΕ L 312 της 23.12.1995, σ. 25.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα σιτηρά και την όρυζα

| Κωδικός προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Επιστροφή | Κωδικός προϊόντος | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Επιστροφή |
|--------------------------------|------------|-----------------|-----------|--------------------------------|------------|-----------------|-----------|
| 1102 20 10 9200 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 41,13 | 1104 23 10 9100 | A00 | EUR/t | 44,07 |
| 1102 20 10 9400 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 35,26 | 1104 23 10 9300 | A00 | EUR/t | 33,79 |
| 1102 20 90 9200 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 35,26 | 1104 29 11 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1102 90 10 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1104 29 51 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1102 90 10 9900 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1104 29 55 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1102 90 30 9100 | A00 | EUR/t | 69,16 | 1104 30 10 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1103 12 00 9100 | A00 | EUR/t | 69,16 | 1104 30 90 9000 | A00 | EUR/t | 7,35 |
| 1103 13 10 9100 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 52,88 | 1107 10 11 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1103 13 10 9300 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 41,13 | 1107 10 91 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1103 13 10 9500 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 35,26 | 1108 11 00 9200 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1103 13 90 9100 ⁽¹⁾ | A00 | EUR/t | 35,26 | 1108 11 00 9300 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1103 19 10 9000 | A00 | EUR/t | 36,95 | 1108 12 00 9200 | A00 | EUR/t | 47,01 |
| 1103 19 30 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1108 12 00 9300 | A00 | EUR/t | 47,01 |
| 1103 21 00 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1108 13 00 9200 | A00 | EUR/t | 47,01 |
| 1103 29 20 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1108 13 00 9300 | A00 | EUR/t | 47,01 |
| 1104 11 90 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1108 19 10 9200 | A00 | EUR/t | 77,52 |
| 1104 12 90 9100 | A00 | EUR/t | 76,84 | 1108 19 10 9300 | A00 | EUR/t | 77,52 |
| 1104 12 90 9300 | A00 | EUR/t | 61,47 | 1109 00 00 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 |
| 1104 19 10 9000 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1702 30 51 9000 ⁽²⁾ | A00 | EUR/t | 46,05 |
| 1104 19 50 9110 | A00 | EUR/t | 47,01 | 1702 30 59 9000 ⁽²⁾ | A00 | EUR/t | 35,26 |
| 1104 19 50 9130 | A00 | EUR/t | 38,19 | 1702 30 91 9000 | A00 | EUR/t | 46,05 |
| 1104 21 10 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1702 30 99 9000 | A00 | EUR/t | 35,26 |
| 1104 21 30 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1702 40 90 9000 | A00 | EUR/t | 35,26 |
| 1104 21 50 9100 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1702 90 50 9100 | A00 | EUR/t | 46,05 |
| 1104 21 50 9300 | A00 | EUR/t | 0,00 | 1702 90 50 9900 | A00 | EUR/t | 35,26 |
| 1104 22 20 9100 | A00 | EUR/t | 61,47 | 1702 90 75 9000 | A00 | EUR/t | 48,26 |
| 1104 22 30 9100 | A00 | EUR/t | 65,31 | 1702 90 79 9000 | A00 | EUR/t | 33,49 |
| | | | | 2106 90 55 9000 | A00 | EUR/t | 35,26 |

⁽¹⁾ Δεν χορηγείται καμία επιστροφή στα προϊόντα που έχουν υποστεί θερμική επεξεργασία η οποία συνεπάγεται προζελατινοποίηση του αμύλου.

⁽²⁾ Οι επιστροφές χορηγούνται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2730/75 του Συμβουλίου (ΕΕ L 281 της 1.11.1975, σ. 20), όπως τροποποιήθηκε.

NB: Οι κωδικοί των προϊόντων, καθώς και οι κωδικοί των προορισμών της σειράς «Α» ορίζονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87 της Επιτροπής (ΕΕ L 366 της 24.12.1987, σ. 1), όπως έχει τροποποιηθεί.

Οι αριθμητικοί κωδικοί των προορισμών ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2032/2000 (ΕΕ L 243 της 28.9.2000, σ. 14).

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 155/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001
για καθορισμό των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των σύνθετων ζωοτροφών με βάση τα σιτηρά

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 13 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, η διαφορά μεταξύ των τιμών στη διεθνή αγορά των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 του κανονισμού αυτού και των τιμών των προϊόντων αυτών στην Κοινότητα είναι δυνατόν να καλύπτεται με μια επιστροφή κατά την εξαγωγή.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1517/95 της Επιτροπής, της 29ης Ιουνίου 1995, για τις λεπτομέρειες εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 σχετικά με το καθεστώς εισαγωγών και εξαγωγών που εφαρμόζεται στις σύνθετες ζωοτροφές με βάση τα σιτηρά και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1162/95 περί ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής του καθεστώτος των πιστοποιητικών εισαγωγής και εξαγωγής στον τομέα των σιτηρών και του ρυζιού ⁽³⁾ καθορίζει στο άρθρο 2 τα ειδικά κριτήρια τα οποία πρέπει να ληφθούν υπόψη κατά τον υπολογισμό της επιστροφής για τα προϊόντα αυτά.
- (3) Για τον υπολογισμό αυτό λαμβάνεται επίσης υπόψη η περιεκτικότητα σε προϊόντα σιτηρών. Για την απλούστευση των διαδικασιών, πρέπει να καταβάλλεται η επιστροφή για δύο κατηγορίες «προϊόντων σιτηρών» κυρίως για τον αραβόσιτο, το κατεξοχήν χρησιμοποιούμενο σιτηρό για την παρασκευή των εξαγομένων σύνθετων ζωοτροφών και τα προϊόντα που παράγονται από αυτό και για τα «άλλα σιτηρά» που θα είναι

τα επιλεγμένα προϊόντα σιτηρών εκτός από τον αραβόσιτο και τα παραγόμενα από αυτόν προϊόντα. Πρέπει να χορηγηθεί επιστροφή βάσει της ποσότητας των προϊόντων σιτηρών που υπάρχουν στις σύνθετες ζωοτροφές.

- (4) Για τον καθορισμό του ποσού της επιστροφής, λαμβάνονται, επίσης, υπόψη οι δυνατότητες και οι όροι πωλήσεως των εν λόγω προϊόντων στη διεθνή αγορά, η ανάγκη αποφυγής διαταραχών στην αγορά της Κοινότητας και η οικονομική πλευρά των σχεδιαζομένων εξαγωγών.
- (5) Εντούτοις, για τον καθορισμό της επιστροφής είναι σκόπιμο στην παρούσα κατάσταση να βασισθούμε στη διαπιστωμένη διαφορά, στην κοινοτική και τη διεθνή αγορά, του κόστους των πρώτων υλών που χρησιμοποιούνται γενικά για την παρασκευή σύνθετων ζωοτροφών, πράγμα το οποίο θα επιτρέψει να ληφθεί καλύτερα υπόψη η οικονομική πραγματικότητα σε σχέση με τις εξαγωγές των προϊόντων αυτών.
- (6) Η επιστροφή καθορίζεται μία φορά το μήνα· ότι είναι δυνατόν να τροποποιείται ενδιάμεσα.
- (7) Η επιτροπή διαχείρισης σιτηρών δεν διατύπωσε γνώμη στην προθεσμία που όρισε ο πρόεδρος της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι επιστροφές κατά την εξαγωγή των σύνθετων ζωοτροφών που αναφέρονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και υπάγονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1517/95 καθορίζονται σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
 Franz FISCHLER
 Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 51.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 25ης Ιανουαρίου 2001, για καθορισμό των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των συνθέτων ζωοτροφών με βάση τα σιτηρά

Κωδικός προϊόντος που επωφελείται των επιστροφών κατά την εξαγωγή:

2309 10 11 9000, 2309 10 13 9000, 2309 10 31 9000,
2309 10 33 9000, 2309 10 51 9000, 2309 10 53 9000,
2309 90 31 9000, 2309 90 33 9000, 2309 90 41 9000,
2309 90 43 9000, 2309 90 51 9000, 2309 90 53 9000.

| Προϊόντα σιτηρών | Προορισμός | Μονάδα μέτρησης | Ποσό της επιστροφής |
|---|------------|-----------------|---------------------|
| Αραβόσιτος και προϊόντα αραβοσίτου: Κωδικοί ΣΟ 0709 90 60, 0712 90 19, 1005, 1102 20, 1103 13, 1103 29 40, 1104 19 50, 1104 23, 1904 10 10 | A00 | EUR/t | 29,38 |
| Προϊόντα σιτηρών εκτός του αραβοσίτου και των προϊόντων αραβοσίτου | A00 | EUR/t | 0,00 |

Σημ.: Οι κωδικοί των προϊόντων, καθώς και οι κωδικοί των προορισμών της σειράς «Α» ορίζονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87 της Επιτροπής (ΕΕ L 366 της 24.12.1987, σ. 1), όπως έχει τροποποιηθεί.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 156/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****για καθορισμό των επιστροφών στην παραγωγή στους τομείς των σιτηρών και του ρυζιού**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό της Επιτροπής (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 7 παράγραφος 3,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3072/95 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1995, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα του ρυζιού ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1667/2000 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 7 παράγραφος 2,τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93 της Επιτροπής, της 30ής Ιουνίου 1993, για τον καθορισμό των γενικών κανόνων που εφαρμόζονται στις επιστροφές στην παραγωγή στους τομείς των σιτηρών και του ρυζιού ⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 87/1999 ⁽⁶⁾, και ιδίως το άρθρο 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93 καθόρισε τους όρους χορηγήσεως της επιστροφής στην παραγωγή· ότι η βάση υπολογισμού καθορίστηκε στο άρθρο 3 του κανονισμού αυτού. Η κατ' αυτόν τον τρόπο υπολογιζόμενη επιστροφή

πρέπει να καθορίζεται μία φορά το μήνα και μπορεί να τροποποιείται εάν οι τιμές του αραβοσίτου ή/και του σίτου μεταβάλλονται κατά τρόπο σημαντικό.

- (2) Οι επιστροφές στην παραγωγή που καθορίζονται από τον παρόντα κανονισμό πρέπει να προσαρμολογούνται με τους συντελεστές που αναφέρονται στο παράρτημα II του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93, προκειμένου να καθορισθεί το ακριβές ποσό που πρέπει να πληρωθεί.
- (3) Η επιτροπή διαχείρισης σιτηρών δεν διατύπωσε γνώμη στην προθεσμία που όρισε ο πρόεδρος της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Η επιστροφή, εκφραζόμενη ανά τόνο αμύλου αραβοσίτου, σίτου, κριθαριού, βρώμης, γεωμήλων, ρυζιού ή θραυσμάτων ρυζιού, η οποία αναφέρεται στο άρθρο 3 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93, καθορίζεται σε 8,24 EUR/t.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 329 της 30.12.1995, σ. 18.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 3.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 159 της 1.7.1993, σ. 112.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 9 της 15.1.1999, σ. 8.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 157/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001
για καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου στο πλαίσιο του διαγωνισμού
που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1701/2000

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί δημιουργίας κοινής οργάνωσης αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1501/95 της Επιτροπής, της 29ης Ιουνίου 1995, περί θεσπίσεως ορισμένων λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, όσον αφορά τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή, καθώς και τα μέτρα τα οποία πρέπει να λαμβάνονται σε περίπτωση διαταραχής της αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2513/98 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1701/2000 της Επιτροπής ⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2019/2000 ⁽⁶⁾, προκηρύχθηκε διαγωνισμός για τον καθορισμό της επιστροφής κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου προς όλες τις τρίτες χώρες, εξαιρουμένων ορισμένων κρατών ΑΚΕ.
- (2) Το άρθρο 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95 προβλέπει ότι, με βάση τις ανακοινωθείσες προσφορές, η Επιτροπή δύναται, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο

άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, να αποφασίσει να καθορίσει μια μέγιστη επιστροφή κατά την εξαγωγή, λαμβάνοντας υπόψη τα κριτήρια που αναφέρονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95. Στην περίπτωση αυτή, ο διαγωνισμός κατακυρώνεται σ' εκείνον ή σ' εκείνους εκ των προσφερόντων των οποίων η προσφορά είναι μικρότερη ή ίση από τη μέγιστη επιστροφή.

- (3) Η εφαρμογή των ανωτέρω κριτηρίων στην παρούσα κατάσταση της αγοράς του εν λόγω σιτηρού οδηγεί στον καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή στο ποσό που αναφέρεται στο άρθρο 1.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης σιτηρών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για τις προσφορές που ανακοινώνονται στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1701/2000 από τις 19 έως τις 25 Ιανουαρίου 2001, η μέγιστη επιστροφή κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου καθορίζεται σε 7,50 EUR/t.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 7.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 313 της 21.11.1998, σ. 16.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 195 της 1.8.2000, σ. 18.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 241 της 26.9.2000, σ. 37.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 158/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001
για καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου στο πλαίσιο του διαγωνισμού
που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2014/2000

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί δημιουργίας κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1501/95 της Επιτροπής, της 29ης Ιουνίου 1995, περί θεσπίσεως ορισμένων λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, όσον αφορά τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή, καθώς και τα μέτρα τα οποία πρέπει να λαμβάνονται σε περίπτωση διαταραχής της αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2513/98 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 7,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2014/2000 της Επιτροπής ⁽⁵⁾ προκηρύχθηκε διαγωνισμός για τον καθορισμό της επιστροφής κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου προς ορισμένες χώρες ΑΚΕ.
- (2) Το άρθρο 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95, προβλέπει ότι, με βάση τις ανακοινωθείσες προσφορές, η Επιτροπή δύναται, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, να αποφα-

σίσει να καθορίσει μια μέγιστη επιστροφή κατά την εξαγωγή, λαμβάνοντας υπόψη τα κριτήρια που αναφέρονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95. Στην περίπτωση αυτή, ο διαγωνισμός κατακυρώνεται σ' εκείνον ή σ' εκείνους εκ των προσφερόντων των οποίων η προσφορά είναι μικρότερη ή ίση από τη μέγιστη επιστροφή.

- (3) Η εφαρμογή των ανωτέρω κριτηρίων στην παρούσα κατάσταση της αγοράς του εν λόγω σιτηρού οδηγεί στον καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή στο ποσό που αναφέρεται στο άρθρο 1.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης σιτηρών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για τις προσφορές που ανακοινώνονται από τις 19 έως τις 25 Ιανουαρίου 2001, στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2014/2000, η μέγιστη επιστροφή κατά την εξαγωγή μαλακού σίτου καθορίζεται σε 9,00 EUR/t.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
 Franz FISCHLER
 Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 7.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 313 της 21.11.1998, σ. 16.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 241 της 26.9.2000, σ. 23.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 159/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****σχετικά με τις προσφορές που ανακοινώνονται για την εξαγωγή κριθής στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2317/2000**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί δημιουργίας κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000⁽²⁾,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1501/95 της Επιτροπής, της 29ης Ιουνίου 1995, περί θεσπίσεως ορισμένων λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου όσον αφορά τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή καθώς και τα μέτρα τα οποία πρέπει να λαμβάνονται σε περίπτωση διαταραχής της αγοράς στον τομέα των σιτηρών⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2513/98⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2317/2000 της Επιτροπής⁽⁵⁾, εκτός από τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής και τον Καναδά, προκηρύχθηκε διαγωνισμός για τον καθορισμό της επιστροφής κατά την εξαγωγή κριθής προς όλες τις τρίτες χώρες.

- (2) Σύμφωνα με το άρθρο 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95, με βάση τις ανακοινωθείσες προσφορές, η Επιτροπή μπορεί να αποφασίσει σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, να μη δοθεί συνέχεια στο διαγωνισμό.
- (3) Λαμβανομένων υπόψη, ιδίως των κριτηρίων που προβλέπονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95, δεν ενδείκνυται ο καθορισμός μέγιστης επιστροφής.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης σιτηρών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Δεν δίδεται συνέχεια στις προσφορές που ανακοινώνονται από τις 19 έως τις 25 Ιανουαρίου 2001, στο πλαίσιο του διαγωνισμού της επιστροφής κατά την εξαγωγή κριθής που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2317/2000.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 7.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 313 της 21.11.1998, σ. 16.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 267 της 20.10.2000, σ. 23.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 160/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 25ης Ιανουαρίου 2001
για καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή σίκαλης στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1740/2000

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί δημιουργίας κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000⁽²⁾,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1501/95 της Επιτροπής, της 29ης Ιουνίου 1995, περί θεσπίσεως ορισμένων λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, όσον αφορά τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή, καθώς και τα μέτρα τα οποία πρέπει να λαμβάνονται σε περίπτωση διαταραχής της αγοράς στον τομέα των σιτηρών⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2513/98⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 7,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1740/2000 της Επιτροπής⁽⁵⁾, προκηρύχθηκε διαγωνισμός για τον καθορισμό της επιστροφής ή/και του φόρου κατά την εξαγωγή σίκαλης προς όλες τις τρίτες χώρες.
- (2) Το άρθρο 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95, προβλέπει ότι, με βάση τις ανακοινωθείσες προσφορές, η Επιτροπή δύναται, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, να αποφα-

σίσει να καθορίσει μια μέγιστη επιστροφή κατά την εξαγωγή, λαμβάνοντας υπόψη τα κριτήρια που αναφέρονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95. Στην περίπτωση αυτή, ο διαγωνισμός κατακυρώνεται σ' εκείνον ή σ' εκείνους εκ των προσφερόντων των οποίων η προσφορά είναι μικρότερη ή ίση από τη μέγιστη επιστροφή.

- (3) Η εφαρμογή των ανωτέρω κριτηρίων στην παρούσα κατάσταση της αγοράς του εν λόγω σιτηρού οδηγεί στον καθορισμό της μέγιστης επιστροφής κατά την εξαγωγή στο ποσό που αναφέρεται στο άρθρο 1.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης σιτηρών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για τις προσφορές που ανακοινώνονται στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1740/2000 από τις 19 έως τις 25 Ιανουαρίου 2001, η μέγιστη επιστροφή κατά την εξαγωγή σίκαλης καθορίζεται σε 38,95 EUR/t.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 7.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 313 της 21.11.1998, σ. 16.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 199 της 5.8.2000, σ. 3.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 161/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****σχετικά με τις προσφορές που ανακοινώνονται για την εξαγωγή βρώμης στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2097/2000**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992 περί δημιουργίας κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000 ⁽²⁾,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1501/95 της Επιτροπής, της 29ης Ιουνίου 1995, περί θεσπίσεως ορισμένων λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου όσον αφορά τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή καθώς και τα μέτρα τα οποία πρέπει να λαμβάνονται σε περίπτωση διαταραχής της αγοράς στον τομέα των σιτηρών ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2513/98 ⁽⁴⁾,τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2097/2000 της Επιτροπής, της 3ης Οκτωβρίου 2000, περί ειδικού μέτρου παρέμβασης για τα σιτηρά στη Φινλανδία και τη Σουηδία ⁽⁵⁾, και ιδίως το άρθρο 8,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2097/2000, προκηρύχθηκε διαγωνισμός για τον καθορισμό της επιστροφής κατά την εξαγωγή βρώμης που παράγεται στη Φινλανδία και στη

Σουηδία και προορίζεται για εξαγωγή από τη Φινλανδία και τη Σουηδία προς όλες τις τρίτες χώρες.

- (2) Το άρθρο 8 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2097/2000, προβλέπει ότι, με βάση τις ανακοινωθείσες προσφορές, η Επιτροπή δύναται, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, να αποφασίσει να μη δοθεί συνέχεια στο διαγωνισμό.
- (3) Λαμβανομένων υπόψη, ιδίως των κριτηρίων που προβλέπονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1501/95, δεν ενδείκνυται ο καθορισμός μέγιστης επιστροφής.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης σιτηρών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Δεν δίδεται συνέχεια στις προσφορές που ανακοινώνονται από τις 19 έως τις 25 Ιανουαρίου 2001, στο πλαίσιο του διαγωνισμού της επιστροφής κατά την εξαγωγή βρώμης που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2097/2000.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.⁽³⁾ ΕΕ L 147 της 30.6.1995, σ. 7.⁽⁴⁾ ΕΕ L 313 της 21.11.1998, σ. 16.⁽⁵⁾ ΕΕ L 249 της 4.10.2000, σ. 15.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 162/2001 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 25ης Ιανουαρίου 2001****για καθορισμό της μέγιστης μείωσης των δασμών κατά την εισαγωγή σόργου στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2829/2000**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992, περί δημιουργίας κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των σιτηρών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1666/2000⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 12 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας:

- (1) Ότι έχει προκηρυχθεί διαγωνισμός για τη μέγιστη μείωση του δασμού κατά την εισαγωγή σόργου στην Ισπανία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2829/2000 της Επιτροπής⁽³⁾.
- (2) Ότι, κατ' εφαρμογή του άρθρου 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1839/95 της Επιτροπής⁽⁴⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2235/2000⁽⁵⁾, η Επιτροπή δύναται, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, να αποφασίσει τον καθορισμό μιας μέγιστης μείωσης του δασμού κατά την εισαγωγή. Ότι για τον καθορισμό αυτό πρέπει κυρίως να ληφθούν υπόψη τα κριτήρια που προβλέπονται στα άρθρα 6 και 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1839/95. Ότι ο διαγωνισμός θα κατακυρωθεί στους ενδιαφερομένους που συμμετέχουν, των οποίων οι προσφορές

ανταποκρίνονται στο επίπεδο της μέγιστης μείωσης του δασμού κατά την εισαγωγή ή είναι μικρότερες αυτού του επιπέδου.

- (3) Ότι η εφαρμογή των κριτηρίων που προβλέπονται ανωτέρω στη σημερινή κατάσταση της αγοράς του εν λόγω σιτηρού, οδηγεί στον καθορισμό της μέγιστης μείωσης του δασμού κατά την εισαγωγή στο ποσό που αναφέρεται στο άρθρο 1.
- (4) Ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης σιτηρών.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για τις προσφορές που ανακοινώνονται στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2829/2000 από τις 19 έως 25 Ιανουαρίου 2001, η μέγιστη μείωση του δασμού κατά την εισαγωγή σόργου καθορίζεται σε 29,94 EUR/t ανά τόνο για μέγιστη συνολική ποσότητα 646 t.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 26 Ιανουαρίου 2001.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Ιανουαρίου 2001.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.

⁽²⁾ ΕΕ L 193 της 29.7.2000, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 328 της 23.12.2000, σ. 11.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 177 της 28.7.1995, σ. 4.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 256 της 10.10.2000, σ. 13.